



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

असाधारण

### EXTRAORDINARY

भाग 1—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

### PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 312]

No. 312]

नई दिल्ली, बुधवार, दिसम्बर 15, 2010/अग्रहायण 24, 1932

NEW DELHI, WEDNESDAY, DECEMBER 15, 2010/AGRAHAYANA 24, 1932

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

सार्वजनिक सूचना

नई दिल्ली, 15 दिसम्बर, 2010

सं. 18 (आर ई-2010)/2009-2014

फा. सं. 01/91/180/879/एएम 08/एक्सपोर्ट सैल/पार्ट.—विदेश व्यापार नीति, 2009-2014 के पैराग्राफ 2.1, 2.4 और 2.29 के तहत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए महानिदेशक, विदेश व्यापार, एतद्वारा, मैसर्स इण्डियन शूगर एंजिम कारपोरेशन लिमिटेड, नई दिल्ली के माध्यम से संयुक्त राज्य वित्तीय वर्ष 2011 (1 अक्टूबर, 2010 से 30 सितम्बर, 2011) हेतु संयुक्त राज्य अमेरिका को प्रशुल्क दर कोटे के तहत निर्यात के लिए 2010-2011 (अक्टूबर, 2010 से सितम्बर, 2011) के गैर-लेवी (मुक्त बिक्री) कोटे से खाँड़ (रॉ शूगर), एच एस कोड सं. 17010000 [निर्यात और आयात मर्दों के आईटीसी (एच एस) वर्गीकरण की अनुसूची-2] में (98 डिग्री पोल पर) की 8,200 मी.टन की कुल मात्रा आवंटित करने हैं।

2. जी एस पी प्रमाण-पत्र जारी करने के लिए संयुक्त राज्य अमेरिका को तरजीही चीनी निर्यात के संबंध में मौजूदा प्रक्रिया के साथ-साथ अन्य प्रमाणन आवश्यकताएँ, यदि संयुक्त राज्य अमेरिका को चीनी के निर्यात हेतु विशेष रूप से निर्धारित की गई हो, उसका अनुपालन जारी रहेगा।

अनुप के. पूजारी, महानिदेशक, विदेश व्यापार

### MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

### PUBLIC NOTICE

New Delhi, the 15th December, 2010

No. 18 (RE-2010)/2009-2014

F. No. 01/91/180/879/AM 08/Export Cell/Pt.—In exercise of the powers conferred under Paragraph 2.1, 2.4 and 2.29 of the Foreign Trade Policy, 2009-2014, Director General of Foreign Trade hereby allocates a total quantity of 8,200 MTs of Raw Sugar, H.S. Code No. 17010000 [in the Schedule 2 of ITC (HS) Classification of Export & Import Items] (at 98 degree Pol) out of non-levy (free sale) quota of 2010-2011 (October 2010 to September 2011) for export under tariff rate quota to USA for the US fiscal year 2011 (October 1, 2010 to September 30, 2011) through M/s. Indian Sugar Exim Corporation Ltd., New Delhi.

2. The existing procedure in respect of preferential sugar export to USA for issue of GSP certificate as well as other certification requirement, if any, prescribed specifically for export of sugar to USA shall continue to be followed.

ANUP K. PUJARI, Director General of Foreign Trade